



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W OLSZTYNIE

Olsztyn, 30 listopada 1959 r.

Nr 21

Poz. 68-73

T R E Ś Ć:

I. PRZEPISY OBOWIAZUJĄCE

- poz. 68 Zarządzenie Nr 34 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie z dnia 26 czerwca 1958 r. w sprawie utworzenia przedsiębiorstwa państwowego pod nazwą „Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Mechanizacji Rolnictwa w Olsztynie”.
- poz. 69 Zarządzenie Nr 5 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie z dnia 23 stycznia 1959 r. w sprawie utworzenia Wojewódzkiego Zjednoczenia Przedsiębiorstw Handlowych w Olsztynie.

II. PUBLIKACJE

- poz. 70 Obwieszczenie Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Nowym Mieście Lubawskim z dnia 7 września 1959 r. w sprawie ogłoszenia uproszczonych

sprawozdań finansowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym za 1958 r.

- poz. 71 Obwieszczenie Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Bartoszychach z dnia 5 października 1959 r. w sprawie ogłoszenia uproszczonych sprawozdań finansowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym za 1958 r.
- poz. 72 Obwieszczenie Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Reszlu z dnia 13 października 1959 r. w sprawie ogłoszenia uproszczonych sprawozdań finansowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym za 1958 r.
- poz. 73 Obwieszczenie Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Nidzicy z dnia 15 października 1959 r. w sprawie ogłoszenia uproszczonych sprawozdań finansowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym za 1958 r.

68

ZARZĄDZENIE NR 34

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W OLSZTYNIE

z dnia 26 czerwca 1958 r.

w sprawie utworzenia przedsiębiorstwa państwowego pod nazwą: „Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Mechanizacji Rolnictwa w Olsztynie”.

Na podstawie art. 53 ust. 4 pkt. 4 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. Nr 5, poz. 16) oraz art. 1 ust. 2 dekretu z dnia 26 października 1950 r. o przedsiębiorstwach państwowych (Dz. U. Nr 49, poz. 439) — w wykonaniu uchwały Nr XIII/109 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie z dnia 25 czerwca 1958 roku w sprawie wydzielenia z Wojewódzkiego Zarządu Rolnictwa i przemianowania Okręgowego Zarządu Mechanizacji Rolnictwa na „Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Mechanizacji Rolnictwa” oraz za zgodą Ministra Rolnictwa zarządza się co następuje:

§ 1.

Tworzy się przedsiębiorstwo państwowe pod nazwą „Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Mechanizacji Rolnictwa w Olsztynie”, zwane dalej przedsiębiorstwem.

§ 2.

Przedsiębiorstwo ma siedzibę w Olsztynie.

§ 3.

- 1) Przedmiotem działalności przedsiębiorstwa jest organizowanie, ogólne kierownictwo i koordynowanie działalności państwowych ośrodków maszynowych i zakładów naprawczych mechanizacji rolnictwa na terenie województwa olsztyńskiego.
- 2) Szczegółową strukturę organizacyjną i szczegółowy zakres działania przedsiębiorstwa określa statut nadany Uchwałą Nr XVIII/108 z dnia 26. VI. 1959 r. Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie, oparty na ogólnie obowiązujących wytycznych, dotyczących organizacji jednostek nadrzędnych przedsiębiorstw.

§ 4.

Przedsiębiorstwo prowadzone jest w ramach narodowych planów gospodarczych według zasad rozrachunku gospo-

darczego, rozlicza się z budżetem Państwa poprzez budżet terenowy.

Nadzór nad przedsiębiorstwem sprawuje Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie.

§ 5.

Na czele przedsiębiorstwa stoi dyrektor, który kieruje działalnością przedsiębiorstwa i jest za nią odpowiedzialny.

§ 6.

- 1) Do składania w imieniu przedsiębiorstwa oświadczeń w zakresie jego praw i obowiązków majątkowych wymagane jest współdziałanie dwóch upoważnionych osób.
- 2) Osobami upoważnionymi są: dyrektor i pełnomocnicy ustanowieni na podstawie art. 15, ust. 3 powołanego na wstępie dekretu. Pełnomocnicy działają w granicach swego umocowania.
- 3) Czeki, weksle i inne dokumenty obrotu pieniężnego, dokumenty obrotu materiałami i towarami, jak również dokumenty o charakterze rozliczeniowym i kredytowym, stanowiące podstawę dla otrzymania lub wydania środków pieniężnych, materiałów albo towarów podpisują łącznie: dyrektor lub osoba przez niego upoważniona i główny (starszy) księgowy lub osoba przez niego do tego upoważniona.

§ 7.

Na podstawie pełnomocnictwa, określonego w art. 15, ust. 4 dekretu powołanego na wstępie, dyrektor przedsiębiorstwa może w zakresie ustalonym w pełnomocnictwie samodzielnie składać oświadczenia, dotyczące praw i obowiązków majątkowych przedsiębiorstwa.

§ 8.

Osoby upoważnione do składania w imieniu przedsiębiorstwa oświadczeń w zakresie praw i obowiązków majątkowych mogą ustanowić pełnomocników do dokonywania czynności określonego rodzaju lub czynności szczególnych. Pełnomocnicy ci działają łącznie lub oddzielnie w granicach swego umocowania.

§ 9.

Przydziela się przedsiębiorstwu do prowadzenia majątek dotychczasowego Okręgowego Zarządu Mechanizacji Rolnictwa w Wojewódzkim Zarządzie Rolnictwa (po b. Ekspozyturze Okręgowej POM) w Olsztynie.

Środki trwałe i obrotowe, niezbędne do wykonywania planowanych zadań przedsiębiorstwa, określa jego plan finansowy, zatwierdzony w przepisany trybie.

§ 10.

System finansowy przedsiębiorstwa ustala odrębne przepisy.

§ 11.

Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 lipca 1958 roku.

Przewodniczący Prezydium

(—) **Z. Januszko**

STATUT

WOJEWÓDZKIEGO ZJEDNOCZENIA PRZEDSIĘBIORSTW MECHANIZACJI ROLNICTWA W OLSZTYNIE

I. Przepisy wstępne.

§ 1.

Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Mechanizacji Rolnictwa w Olsztynie, zwane dalej Zjednoczeniem, działa na podstawie dekretu o przedsiębiorstwach państwowych z dnia 26 października 1950 r. (Dz. U. Nr 49, poz. 439 wraz z późniejszymi zmianami), zgodnie z uchwałą Nr 27 Rady Ministrów z dnia 5 stycznia 1959 r. w sprawie zadań powiatowych rad narodowych w zakresie przedsiębiorstw mechanizacji rolnictwa i robót wodno-melioracyjnych oraz w sprawie wojewódzkich zjednoczeń przedsiębiorstw mechanizacji rolnictwa, uchwałą Nr XXII/109 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie w sprawie organizacyjnego wyodrębnienia z Wojewódzkiego Zarządu Rolnictwa, Okręgowego Zarządu Mechanizacji Rolnictwa i powołania Wojewódzkiego Zjednoczenia Przedsiębiorstw Mechanizacji Rolnictwa w Olsztynie oraz na podstawie niniejszego statutu.

§ 2.

W Zjednoczeniu zgrupowane są przedsiębiorstwa podane w wykazie stanowiącym załącznik do statutu.

§ 3.

Siedzibą Zjednoczenia jest Olsztyn.

§ 4.

Zjednoczenie posiada osobowość prawną i podlega wpisowi do rejestru przedsiębiorstw państwowych.

§ 5.

Zjednoczenie działa według zasad rozrachunku gospodarczego i rozlicza się z budżetem Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie.

II. Zadania Zjednoczenia.

Zadaniem Zjednoczenia jest koordynowanie i nadzorowanie działalności przedsiębiorstw zgodnie z założeniami polityki gospodarczej Państwa w dziedzinie mechanizacji rolnictwa.

Do zadań Zjednoczenia należy w szczególności:

- 1) koordynowanie działalności przedsiębiorstw mechanizacji rolnictwa w celu wykonywania ustalonych dla nich zadań planowanych i zaspokojenia potrzeb wsi w zakresie usług mechanizacji rolnictwa;
- 2) ustalenie zgodnie z terenowymi planami gospodarczymi i wytycznymi Ministerstwa Rolnictwa — kierunków rozwoju przedsiębiorstw mechanizacji rolnictwa zgrupowanych w Zjednoczeniu, w oparciu o analizę stanu i potrzeb rolnictwa na terenie województwa olsztyńskiego;
- 3) ustalenie rocznych zadań (wskaźników dyrektywnych) dla przedsiębiorstw w oparciu o dyrektywne wskaźniki ustalone dla Zjednoczenia;
- 4) kontrola przebiegu realizacji planów oraz w ich realizacji;

- 5) stosowanie właściwych środków ekonomicznych — w celu osiągnięcia pozytywnych wyników gospodarczych działalności przedsiębiorstw, ustalenie normatywów podziału zysku dla poszczególnych przedsiębiorstw oraz kryteriów premiowania personelu kierowniczego, rezerwując odpowiednie fundusze w preliminarzu;
- 6) udzielanie pomocy przedsiębiorstwom w zakresie postępu technicznego i organizacyjnego, rozpowszechnienie przodujących metod i doświadczeń w zakresie techniki, organizacji i ekonomiki;
- 7) kontrola i ocena całokształtu działalności przedsiębiorstw zgrupowanych w Zjednoczeniu;
- 8) przedstawianie Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej wniosków i projektów wymagających ich akceptacji oraz składanie okresowych sprawozdań;
- 9) udzielanie pomocy technicznej i organizacyjnej przedsiębiorstwom spółdzielczym i prywatnym dokonującym usług w zakresie mechanizacji rolnictwa, a w szczególności zespołom maszynowym organizowanym przez kółka rolnicze;
- 10) Zjednoczenie może prowadzić działalność gospodarczą, do której można zaliczyć np. wspólne biuro zaopatrzenia czy zbytu ewentualnie własną pracownię dokumentacyjną, dla powtarzalnych procesów technologicznych itp.

Działalność ta może być prowadzona bezpośrednio przez Zjednoczenie bądź też przez specjalną wydzieloną jednostkę działającą na wewnętrznym rozrachunku, która w razie potrzeby może być wyodrębniona na pełny zewnętrzny rozrachunek.

III. Organizacja Zjednoczenia.

§ 7.

Na czele Zjednoczenia stoi dyrektor, który kieruje całokształtem działalności Zjednoczenia i ponosi za nią odpowiedzialność.

§ 8.

- 1) Dyrektor Zjednoczenia jest powoływany i odwoływany przez Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej po porozumieniu z Ministrem Rolnictwa.
- 2) Z-ców dyrektora powołuje i odwołuje Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej na wniosek dyrektora Zjednoczenia.

§ 9.

Do zakresu działalności dyrektora Zjednoczenia należy w szczególności:

- 1) zapewnienie prawidłowego działania Zjednoczenia,
- 2) ustalenie schematu organizacyjnego i regulaminu Zjednoczenia,
- 3) reprezentowanie i zastępowanie Zjednoczenia na zewnątrz, składanie w jego imieniu oświadczeń z zachowaniem obowiązujących przepisów prawnych,
- 4) podejmowanie decyzji i wydawanie zarządzeń zgodnie z zakresem działania Zjednoczenia, po zasięgnięciu opinii kolegium, stosownie do jego uprawnień,
- 5) decydowanie w sprawach osobowych pracowników Zjednoczenia, zaszeregowanie pracowników, przyznawanie nagród i premii zachowaniem odpowiednich przepisów,
- 6) powoływanie komisji ekspertów dla opracowania ważnych zagadnień w zakresie mechanizacji rolnictwa,
- 7) rozstrzyganie spraw i podejmowanie decyzji dotyczących zagadnień wniesionych przez kierownictwo przedsiębiorstwa.

§ 10.

- 1) Przy Zjednoczeniu działa kolegium jako organ opiniodawczy i doradczy. W sprawach wymienionych w § 11, ust. 3 uchwały kolegium posiada moc obowiązującą.
- 2) W skład kolegium wchodzi: Dyrektor Zjednoczenia, jego zastępcy oraz zespół dyrektorów przedsiębiorstw zgrupowanych w Zjednoczeniu, powołany każdorazowo przez dyrektora Zjednoczenia w zależności od charakteru rozpatrywanej sprawy.
- 3) Przewodniczącym kolegium jest dyrektor Zjednoczenia.
- 4) Kolegium podejmuje uchwały zwykłą większością głosów przy obecności co najmniej połowy członków.

- 5) Członkowie kolegium mogą zastrzec sobie w protokóle odrębne stanowisko w sprawach będących przedmiotem uchwały kolegium.
- 6) Odpisy protokółów z posiedzeń kolegium otrzymuje do wiadomości Przewodniczący Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej.
- 7) W przypadku podjęcia decyzji sprzecznej z uchwałą kolegium, dyrektor Zjednoczenia winien w terminie siedmiodniowym od podjęcia decyzji zawiadomić o niej członków Kolegium.
- 8) W przypadku, gdy uchwała stanowiąca (§ 11, ust. 3) jest sprzeczna z prawem lub narusza istotne interesy gospodarki narodowej, dyrektor Zjednoczenia obowiązany jest wystąpić do Przewodniczącego Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej z wnioskiem o uchylenie tej uchwały, wstrzymując natychmiastowe jej wykonanie, gdy to jest niezbędne.

§ 11.

- 1) Kolegium rozpatruje sprawy przedstawione przez dyrektora lub wniesione przez członków kolegium, mające podstawowe znaczenie dla przedsiębiorstw, zgrupowanych w tym Zjednoczeniu.
- 2) Do zakresu spraw wymagających opinii kolegium Zjednoczenia należy w szczególności:
 - a) rozdział zadań planowanych rocznych (wieloletnich) oraz zadań dodatkowych,
 - b) sprawy rozwoju przedsiębiorstw mechanizacji rolnictwa, kierunków ich specjalizacji, rozdziału materiałów, normatywów podziału zysku przedsiębiorstw, zasad wynagrodzenia i premiowania pracowników przedsiębiorstw,
 - c) preliminarz budżetowy Zjednoczenia,
 - d) ocena okresowych i rocznych wyników działalności przedsiębiorstw.
- 3) Kolegium zwykłą większością głosów podejmuje uchwały mające moc obowiązującą w sprawach:
 - a) redystrybucji środków finansowych w zakresie nieuregulowanym przepisami,
 - b) podejmowania wspólnych dla danej grupy przedsiębiorstw inwestycji ze środków własnych tych przedsiębiorstw (inwestycje zdecentralizowane),
 - c) organizowanie wspólnych dla przedsiębiorstw przedsięwzięć, finansowanych z ich środków (np. w sprawach zaopatrzenia, badań laboratoryjnych, eksper-tyz itp.).

§ 12.

- 1) Posiedzenia Kolegium zwołuje dyrektor co najmniej raz na kwartał. Ponadto posiedzenie kolegium winno być zwołane każdorazowo na wniosek co najmniej 1/3 liczby członków.
- 2) O posiedzeniu kolegium należy powiadomić wszystkich członków na piśmie, co najmniej na 7 dni przed terminem posiedzenia, podając jednocześnie miejsce, godzinę rozpoczęcia i tematykę obrad.

IV. Zasady działania Zjednoczenia.

§ 13.

W zakresie planowania Zjednoczenia:

- 1) opracowuje projekty perspektywicznych i wieloletnich planów rozwoju usług mechanizacji rolnictwa w rejonie województwa olsztyńskiego,
- 2) rozdziela planowe roczne zadania na poszczególne przedsiębiorstwa i po zasięgnięciu ich opinii zatwierdza dyrektywne wskaźniki,
- 3) w porozumieniu z przedsiębiorstwami, po zasięgnięciu opinii prezydium powiatowej rady narodowej, dokonuje w uzasadnionych przypadkach zmian w rocznych planach przedsiębiorstw i rezerwuje w razie konieczności odpowiednie pokrycie finansowe dla tych zadań.

§ 14.

W zakresie działalności inwestycyjnej Zjednoczenia:

- 1) zatwierdza założenia, projekty wstępne i zbiorcze zestawienia kosztów inwestycji scentralizowanych dla poszczególnych przedsiębiorstw,
- 2) powołuje komisje do ostatecznego odbioru obiektów inwestycji scentralizowanych i przekazania ich do eksploatacji,

- 3) ustala w porozumieniu z zainteresowanymi przedsiębiorstwami mechanizacji rolnictwa zadania rzeczowe inwestycji scentralizowanych,
- 4) nadzoruje i koordynuje całokształt działalności inwestycyjnej przedsiębiorstw.

§ 15.

Zjednoczenie opracowuje wieloletnie plany rozwoju postępu technicznego, zatwierdza w ramach obowiązujących przepisów odpowiednie normy i warunki techniczne, popiera ruch wynalazczości i racjonalizacji.

§ 16.

- 1) Do Zjednoczenia należy ustalenie bilansów i rozdział materiałów centralnie rozdzielanych.
- 2) Zjednoczenie sporządza projekty planów dostaw importowanych.

§ 17.

- 1) Zjednoczenie ustala — w oparciu o zasady wydane przez Ministerstwo Rolnictwa — szczegółowe wytyczne dotyczące ustalenia cen za usługi przedsiębiorstw mechanizacji rolnictwa.
- 2) Zjednoczenie przedkłada do akceptacji Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej projekty cenników za usługi uzgodnione z właściwymi prezydiami powiatowych rad narodowych.

§ 18.

Zjednoczenie analizuje stan organizacji we wszystkich podległych mu przedsiębiorstwach, współdziała z jednostkami zjednoczonymi w zakresie podniesienia poziomu organizacji, np. przez rozpowszechnianie i przenoszenie doświadczeń w dziedzinie produkujących metod pracy, uruchamianie ośrodków poradnictwa organizacyjnego itp. Zjednoczenie współdziała z placówkami naukowymi w zakresie inicjowania prac i wprowadzenia w życie nowych, racjonalnych metod organizacji oraz śledzi postęp w zakresie organizacji i kierownictwa.

§ 19.

- 1) Zjednoczenie bada wykorzystanie funduszu płac przez podległe przedsiębiorstwa oraz ich strukturę zatrudnienia i dynamikę płac.
- 2) Zjednoczenie współdziała z właściwymi organami w zakresie podniesienia kwalifikacji zawodowych robotników i pracowników w porozumieniu z zainteresowanymi jednostkami oraz organizuje szkolenie specjalistyczne.

§ 20.

- 1) Zjednoczenie kwalifikuje przedsiębiorstwa do odpowiedniej kategorii płac w ramach obowiązujących przepisów.
- 2) Zjednoczenie ustala zasady i warunki tworzenia funduszu nagród zgodnie z obowiązującymi w tej dziedzinie przepisami.

§ 21.

Zasady gospodarki finansowej Zjednoczenia regulują odrębne przepisy.

§ 22.

- 1) Zjednoczenie zatwierdza zaliczkowo i ostatecznie odpisy funduszu nagród podległych przedsiębiorstw.
- 2) Zjednoczenie udziela przedsiębiorstwom zezwoleń na zbywanie tych środków trwałych, których zbywanie, zgodnie z obowiązującymi przepisami wymaga decyzji jednostki nadrzędnej.

§ 23.

Zjednoczenie ustala dla poszczególnych przedsiębiorstw:

- 1) normatyw podziału zysku,
- 2) kryteria premiowania personelu kierowniczego.

§ 24.

Zjednoczenie opiniuje na żądanie banku wnioski przedsiębiorstw w sprawie uzyskania kredytów na określone cele (kredyty celowe).

§ 25.

- 1) Zjednoczenie kontroluje wykonanie ustalonych dla przedsiębiorstw zadań, wydanych zarządzeń oraz stosowanie i przestrzeganie obowiązujących przepisów.
- 2) Zjednoczenie przeprowadza okresowe rewizje podległych jednostek, kontroluje wydatkowanie funduszy płac, amortyzacyjnego i innych, a w razie stwierdzenia uchybień podejmuje niezbędne środki gospodarcze i służbowe.
- 3) Zjednoczenie kontroluje i zatwierdza okresowe i roczne bilanse przedsiębiorstw.

V. Preliminarz dochodów i wydatków Zjednoczenia.

§ 26.

- 1) Zaopiniowany przez kolegium i zatwierdzony przez Prezydium WRN preliminarz dochodów i wydatków Zjednoczenia stanowi podstawę do pokrywania wydatków na utrzymanie aparatu Zjednoczenia.
- 2) Wydatki osobowe i rzeczowe aparatu Zjednoczenia pokrywane są z wpłat wnoszonych przez przedsiębiorstwa

i inne podległe jednostki organizacyjne oraz z innych dochodów z własnej działalności usługowej Zjednoczenia zgodnie z wytycznymi wydanymi przez Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej na podstawie zasad ustalonych przez Ministra Finansów w porozumieniu z Ministrem Rolnictwa.

§ 27.

Zjednoczenie zobowiązane jest sporządzić oraz przedstawić do zatwierdzenia Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej roczne zestawienia bilansowe łącznie ze szczegółową analizą gospodarczej działalności Zjednoczenia i zgrupowanych w nim jednostek organizacyjnych.

Przewodniczący Prezydium

(—) Z. Januszko

Załącznik 1.

(wykaz przedsiębiorstw zgrupowanych w Zjednoczeniu)

WYKAZ

przedsiębiorstw zgrupowanych w Wojewódzkim Zjednoczeniu Przedsiębiorstw Mechanizacji Rolnictwa w Olsztynie.

lp.	Nazwa przedsiębiorstwa	Miejscowość	Powiat
1.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Bartoszyce	bartoszycki
2.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Biedaszk	kętrzyński
3.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Biskupiec	biskupiecki
4.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Dobre Miasto	lidzbarski
5.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Działdowo	działdowski
6.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Górowo II.	górowski
7.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Ilawa	iławski
8.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Korsze	kętrzyński
9.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Lidzbark Warmiński	lidzbarski
10.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Lubawa	nowomiejski
11.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Mragowo	mragowski
12.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Nidzica	nidzicki
13.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Olsztynek	ostródski
14.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Orzysz	piski
15.	Zakład Naprawy Mechanizacji Rolnictwa	Ostróda	ostródski
16.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Pasłęk	pasłęcki
17.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Piecki	mragowski
18.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Pieniężno	braniewski
19.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Stolpy	olsztyński
20.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Szczytno	szczygieński
21.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Węgorzewo	węgorzewski
22.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Wydmyny	giżycki
23.	Państwowy Ośrodek Maszynowy	Zalewo	morąski

69

ZARZĄDZENIE NR 5**PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
W OLSZTYNIE**

z dnia 23 stycznia 1959 r.

w sprawie utworzenia Wojewódzkiego Zjednoczenia Przedsiębiorstw Handlowych w Olsztynie.

Na podstawie art. 53, ust. 4, pkt. 4, ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r., o radach narodowych (Dz.U. Nr 5, poz. 16), w wykonaniu uchwały Nr III/12 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie powziętej w dniu 23 stycznia 1959 r. na podstawie art. 1, ust. 2 dekretu z dnia 26 października 1950 r. o przedsiębiorstwach państwowych (Dz.U. Nr 49, poz. 439) i w oparciu o § 1 uchwały Nr 432/58 Rady Ministrów z dnia 8 listopada 1958 r. w sprawie zjednoczeń

państwowych przedsiębiorstw handlu wewnętrznego objętych planem terenowym (M.P. Nr 1 z 1959 r., poz. 1) oraz za zgodą Ministra Handlu Wewnętrznego zarządza się co następuje:

§ 1.

Tworzy się Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Handlowych w Olsztynie zwane dalej Zjednoczeniem.

§ 2.

Zjednoczeniu nadaje się statut, stanowiący załącznik do niniejszego zarządzenia

§ 3.

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 1959 r.

Z-ca Przewodniczącego Prezydium

(—) J. Boenigk

Załącznik do zarządzenia Nr 5 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie z dnia 23 stycznia 1959 r.

STATUT

WOJEWÓDZKIEGO ZJEDNOCZENIA PRZEDSIĘBIORSTW HANDLOWYCH W OLSZTYNIE

I. Postanowienia ogólne.

§ 1.

Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Handlowych w Olsztynie zwane dalej Zjednoczeniem, działa na podstawie dekretu o przedsiębiorstwach państwowych z dn. 26. X. 1950 r. (Dz. U. Nr 49, poz. 439), Uchwały Nr 432/58 Rady Ministrów z dnia 8 listopada 1958 r. w sprawie zjednoczeń państwowych przedsiębiorstw handlu wewnętrznego objętych planem terenowym (Monitor Polski Nr 1 z 1959 roku, poz. 1), uchwały Nr III/12 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej z dnia 23 stycznia 1959 r. w sprawie reorganizacji Wojewódzkiego Zarządu Handlu w Olsztynie oraz niniejszego statutu.

§ 2.

Zjednoczenie obejmuje przedsiębiorstwa podane w wykazie stanowiącym załącznik do statutu, zwane dalej przedsiębiorstwami.

§ 3.

Siedzibą Zjednoczenia jest miasto Olsztyn. Terenem działania Zjednoczenia jest obszar województwa olsztyńskiego.

§ 4.

Zjednoczenie jest organizacją gospodarczą, posiadającą osobowość prawną i podlega wpisowi do rejestru przedsiębiorstw państwowych.

§ 5.

Zjednoczenie działa wg. zasad rozrachunku gospodarczego.

§ 6.

Nadzór nad Zjednoczeniem sprawuje Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie przez Wydział Handlu.

II. Cel i zadania Zjednoczenia.

§ 7.

Celem Zjednoczenia jest reprezentowanie wobec władz, instytucji i organizacji gospodarczych wspólnych interesów przedsiębiorstw, koordynowanie i organizowanie współpracy tych przedsiębiorstw, udzielanie im fachowej pomocy w rozwijaniu i wprowadzaniu w życie postępu technicznego i organizacyjnego oraz w uzyskiwaniu lepszych wyników ekonomicznych.

§ 8.

1. Zjednoczenie realizuje swoje cele przez:

- opracowywanie dla Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej wniosków dotyczących dyrektywnych wskaźników dla prezydiów powiatowych rad narodowych w zakresie handlu państwowego zgodnie z obowiązującymi przepisami, po zasięgnięciu opinii właściwych terenowo prezydiów rad narodowych i przy współpracy z przedsiębiorstwami,
- opracowywanie przy współpracy z przedsiębiorstwami projektów perspektywicznych i wieloletnich planów gospodarczych w zakresie uregulowania odrębnymi przepisami,
- analizę i inspekcję wykonania planów przez przedsiębiorstwa,
- organizowanie i realizowanie wspólnych akcji np. wspólnych inwestycji, zakupów scentralizowanych, budowy wspólnych obiektów gospodarczych itp. ze środków własnych, przedsiębiorstw i na ich zlecenia,
- udzielanie pomocy przedsiębiorstwom w zakresie postępu organizacyjnego i technicznego,
- opiniowanie i wnioskowanie o zatwierdzenie rocznych sprawozdań finansowych przez prezydium po-

wiatowych rad narodowych oraz zatwierdzanie sprawozdań finansowych przedsiębiorstw powiązanych z budżetem jednostkowym województwa,

- sporządzanie sprawozdań zbiorczych w zakresie uregulowanym odrębnymi przepisami,
 - przeprowadzanie w porozumieniu lub na zlecenie prezydiów powiatowych rad narodowych okresowych rewizji dokumentalnych przedsiębiorstw i opracowywanie wniosków do zarządzeń porewizyjnych, przeprowadzanie okresowych rewizji dokumentalnych przedsiębiorstw powiązanych z budżetem jednostkowym województwa oraz wydawanie zarządzeń porewizyjnych,
 - instruktaż w zakresie prawidłowego prowadzenia rachunkowości w przedsiębiorstwach,
 - opiniowanie celowości instytucji scentralizowanych, opiniowanie na żądanie prezydiów powiatowych rad narodowych projektów i kosztorysów ważniejszych inwestycji,
 - przyznawanie nagród indywidualnych w ramach kwot przyznanych z funduszu Ministra Handlu Wewnętrznego za osiągnięcia w działalności przedsiębiorstw, w trybie ustalonym szczególnymi przepisami,
 - opiniowanie w sprawach powoływania, odwoływania i awansowania dyrektorów i ich zastępców oraz głównych księgowych przedsiębiorstw powiatowych, powoływania i odwoływania dyrektorów przedsiębiorstw powiązanych z budżetem jednostkowym województwa oraz ich zastępców i głównych księgowych, zgodnie z obowiązującymi przepisami,
 - opiniowanie w sprawach tworzenia, łączenia, likwidacji i wprowadzanie zmian w zakresie działania przedsiębiorstw,
 - systematyczne analizowanie działalności gospodarczej przedsiębiorstw,
 - organizowanie szkolenia zawodowego w porozumieniu z przedsiębiorstwami,
 - udzielanie pomocy fachowej organizacjom handlu i społecznemu danej branży nie należącej do Zjednoczenia.
- Zjednoczenie koordynuje i nadzoruje gospodarczą działalność przedsiębiorstw.
 - Zjednoczenie przy wykonywaniu swych zadań i uprawnień nie może naruszyć ustalonego zakresu samodzielności przedsiębiorstw oraz uprawnień prezydiów rad narodowych, którym przedsiębiorstwa są bezpośrednio podporządkowane.
 - Zjednoczenie może prowadzić działalność gospodarczą na zlecenie przedsiębiorstw, bądź w zakresie niezbędnym do obsługi przedsiębiorstw objętych działalnością Zjednoczenia.

III. Władza i organy Zjednoczenia.

A. Dyrektor

§ 9.

- Na czele Zjednoczenia stoi Dyrektor, który kieruje całokształtem działalności Zjednoczenia i jest za nią odpowiedzialny.
- Dyrektor kieruje Zjednoczeniem przy pomocy zastępcy.
- Dyrektora Zjednoczenia powołuje i odwołuje Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie za uprzednią zgodą Ministra Handlu Wewnętrznego.
- Zastępcę dyrektora Zjednoczenia i głównego księgowego powołuje i odwołuje Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie za uprzednią zgodą Ministra Handlu Wewnętrznego.

§ 10.

Do zakresu działania dyrektora Zjednoczenia należy w szczególności:

- zapewnienie prawidłowego działania Zjednoczenia,
- ustalenie struktury i regulaminu organizacyjnego Zjednoczenia,
- reprezentowanie i zastępowanie Zjednoczenia na zewnątrz oraz składanie w jego imieniu oświadczeń z zachowaniem obowiązujących przepisów prawnych,
- przedstawianie prezydiom powiatowych rad narodowych opinii w sprawach powoływania, odwoływania i awansowania dyrektorów przedsiębiorstw oraz ich zastępców i głównych księgowych,

- e) powoływanie i odwoływanie dyrektorów przedsiębiorstw powiązanych z budżetem jednostkowym województwa oraz ich zastępców i głównych księgowych za zgodą kierownika wydziału wojewódzkiego,
- f) podejmowanie decyzji i wydawanie zarządzeń zgodnie z zakresem działania Zjednoczenia,
- g) podejmowanie decyzji, w sprawach wniesionych przez dyrektorów przedsiębiorstw,
- h) przyznawanie nagród indywidualnych za osiągnięcia w działalności przedsiębiorstw,
- i) decydowanie w sprawach personalnych Zjednoczenia.

B. Kolegium

§ 11.

1. W Zjednoczeniu działa kolegium jako organ opiniotwórczo-doradczy.
2. W skład kolegium wchodzi dyrektor Zjednoczenia jako przewodniczący oraz zastępcy dyrektora Zjednoczenia i dyrektorzy przedsiębiorstw objętych działalnością Zjednoczenia.
3. Do zakresu działania kolegium należy rozpatrywanie i opiniowanie podstawowych problemów ekonomicznych i organizacyjnych Zjednoczenia i przedsiębiorstw.
4. Szczegółowy zakres działania Kolegium, jego organizację i tryb pracy ustala regulamin uchwalony przez kolegium na podstawie ramowego regulaminu wydane-go przez Ministra Handlu Wewnętrznego.

IV. Struktura i zakres działania komórek organizacyjnych Zjednoczenia.

§ 12.

Podział Zjednoczenia na komórki organizacyjne, ich uszczelnianie, zależność służbowa oraz szczegółowy ich zakres działania określa regulamin organizacyjny Zjednoczenia opracowany na podstawie wytycznych Ministra Handlu Wewnętrznego.

V. Zasady gospodarki finansowej.

§ 13.

1. Koszty utrzymania Zjednoczenia pokrywane są z wpłat przedsiębiorstw i obciążają koszty własne tych przedsiębiorstw.
2. Zasady dokonywania przez przedsiębiorstwa wpłat oraz sporządzania preliminarzy wpływów i wydatków Zjednoczenia ustalają odrębne przepisy.
3. Preliminarze dochodów i wydatków Zjednoczenia zatwierdza Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej.

§ 14.

1. Zjednoczeniu przysługuje uprawnienie do przedstawiania Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie wniosków w sprawie objęcia redystrybucją pewnej części zysku pozostającej zgodnie z obowiązującymi przepisami w dyspozycji przedsiębiorstw, wnioski te wymagają konsultacji z prezydiami powiatowych rad narodowych.
2. Część zysku przeznaczona do redystrybucji zostaje odprowadzona przez przedsiębiorstwa na rachunek fun-

duszu rezerwowego Zjednoczenia i służy do podziału pomiędzy przedsiębiorstwa objęte działalnością Zjednoczenia z przeznaczeniem na inwestycje zdecentralizowane.

3. Zjednoczenie dokonuje na podstawie uchwał Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie powziętych w sprawie, o której mowa w ust. 1, redystrybucji określonej części zysku pomiędzy przedsiębiorstwa, decyzje w sprawach redystrybucji wymagają opinii kolegium Zjednoczenia.
4. Zasady odprowadzania części zysku, o której wyżej mowa oraz zasady dokonywania redystrybucji ustalają odrębne przepisy

§ 15.

1. Do składania w imieniu Zjednoczenia oświadczeń w zakresie jego praw i obowiązków majątkowych wymagane jest współdziałanie dwóch upoważnionych osób.
2. Osobami upoważnionymi są: dyrektor, jego zastępca i ustanowieni pełnomocnicy. Zastępca dyrektora i pełnomocnicy działają w granicach swojego umocowania.
3. Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie ustanawia i odwołuje pełnomocników oraz ustala granice umocowania zastępcy dyrektora i pełnomocników.
4. Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie może upoważnić dyrektora do samodzielnego składania oświadczeń w szczególnym zakresie.

§ 16.

Czeki, weksle i inne dokumenty obrotu pieniężnego, dokumenty obrotu materiałami i towarami, jak również dokumenty o charakterze rozliczeniowym i kredytowym, stanowiące podstawę do otrzymania lub wydawania środków pieniężnych, materiałów albo towarów podpisują łącznie dyrektor lub osoba przez niego do tego upoważniona i główny (starszy) księgowy lub osoba przez niego do tego upoważniona.

§ 17.

Do dokonywania czynności określonego rodzaju lub czynności szczególnych mogą być ustanowieni pełnomocnicy, którzy działają łącznie lub oddzielnie w granicach ich umocowania. Udzielenie pełnomocnictwa następuje w sposób przewidziany dla składania oświadczeń w zakresie praw i obowiązków majątkowych Zjednoczenia.

VI. Postanowienia końcowe.

§ 18.

Likwidacja Zjednoczenia następuje na podstawie decyzji Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie za zgodą Ministra Handlu Wewnętrznego w trybie obowiązujących przepisów.

§ 19.

Niniejszy statut podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Olsztynie.

Z-ca Przewodniczącego Prezydium
(—) Jan Boćniąg

Załącznik do statutu
Wojewódzkiego Zjednoczenia
Przedsiębiorstw Handlowych
w Olsztynie

Wykaz przedsiębiorstw

L. p.	Nazwa przedsiębiorstwa	Dokładny adres przedsiębiorstwa	Zakres działania przedsiębiorstwa	Terren działania przedsiębiorstwa	Prezydium rady narodowej nadzorującej przedsiębiorstwo
1	2	3	4	5	6
1.	M.H.D. Art. Spożywcze	Olsztyn, Ratuszowa 9	detał	miasto Olsztyn	PMRN Olsztyn
2.	M.H.D. Art. Przemysł.	Olsztyn, Ratuszowa 9	"	" "	" "
3.	M.H.D.	Bartoszyce Pl. Zwycięstwa 3	"	Bartoszyce Lidzbark Warm.	PPRN Bartoszyce
4.	M.H.D.	Giżycko ul. Powstańców W-wy	"	Giżycko Węgorzewo	PPRN Giżycko
5.	M.H.D.	Kętrzyn ul. Rycerska 16	"	Kętrzyn	PPRN Kętrzyn

1	2	3	4	5	6
6.	M.H.D.	Mrągowo ul. Czerwonej Armii 29	detal.	Mrągowo Biskupiec	PPRN Mrągowo
7.	M.H.D.	Ostróda ul. Świerczewskiego 2	"	Ostróda Morąg	PPRN Ostróda
8.	M.H.D.	Orneta Pl. Wolności 1	"	Orneta Braniewo	PPRN Braniewo
9.	M.H.D.	Szczytno ul. Chrobrego 4	"	Szczytno Działdowo	PPRN Szczytno
10.	M.H.D.	Nowe Miasto Rynek	"	Nowe Miasto Lubawa Iława	PPRN Nowe Miasto
11.	Miej. Handel Mięsem	Olsztyn ul. Kołobrzaska 2	"	miasto Olsztyn	PMRN Olsztyn
12.	Pow. Dom Towarowy	Olsztyn Plac Generała Świerczewskiego	"	miasto Olsztyn	P.M.R.N. Olsztyn
13.	D.H. „Delikatesy”	Olsztyn ul. Curie Skłodowskiej	"	miasto Olsztyn	P.M.R.N. Olsztyn
14.	Olszt. Zakł. Gastron.	Olsztyn Pl. Wolności 1	żywienie zbiorowe	miasto Olsztyn	P.M.R.N. Olsztyn
15.	Kolej. Zakł. Gastron.	Olsztyn ul. Partyzantów 28	"	woj. olsztyńskie	P.W.R.N. Olsztyn
16.	Przeds. Transp. Handl. Wewn.	Olsztyn ul. Lubelska 20	usługi transp.	woj. olsztyńskie	P.W.R.N. Olsztyn
17.	P.P. „Targowiska”	Olsztyn ul. Kopernika 37	usługi	miasto Olsztyn	P.M.R.N. Olsztyn
18.	P.P. „Targowiska”	Ostróda	"	Ostróda	P.M.R.N. Ostróda
19.	P.P. „Targowiska”	Kętrzyn	"	pow. Kętrzyn	P.P.R.N. Kętrzyn
20.	P.P. „Targowiska”	Mrągowo	"	Mrągowo	P.P.R.N. Mrągowo
21.	Okręg. Przedsięb. Handlu Opołem	Olsztyn ul. Kajki 5	detal	woj. olsztyńskie	P.W.R.N. Olsztyn

70

OBWIESZCZENIE

PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ
W NOWYM MIEŚCIE LUBAWSKIM

z dnia 7 września 1959 r.

w sprawie ogłoszenia uproszczonych sprawozdań finansowych przedsiębiorstw, podporządkowanych radom narodowym za 1958 r.

Na podstawie § 1 Uchwały Nr 65 Rady Ministrów z dnia 18 lutego 1959 r. w sprawie publikowania sprawozdań fi-

nansowych państwowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym (Monitor Polski Nr 20, poz. 143) oraz zarządzenia Ministra Finansów z dnia 2 maja 1959 r. w sprawie uproszczonych wzorów sprawozdań finansowych, przeznaczonych do publikacji (Monitor Polski Nr 44, poz. 206) — Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Nowym Mieście Lubawskim podaje do wiadomości treść uproszczonego sprawozdania finansowego za 1958 r. Miejskiego Przedsiębiorstwa Remontowo-Budowlanego w Nowym Mieście Lubawskim.

Przewodniczący Prezydium

(—) Fr. Piasecki

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1958

Miejskiego Przedsiębiorstwa Remontowo-Budowlanego w Nowym Mieście Lubawskim w tys. złotych

CZĘŚĆ I.	Stan na		CZĘŚĆ I.	Stan na	
	dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58		dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58
1. Środki trwałe (netto) . . .	469	548	1. Fundusz statutowy . . .	1 902	1 799
2. Materiały	1 108	1 186	2. Zobowiązania wobec do- stawców	37	430
3. Produkcja w toku i pół- fabrykaty	304	72	3. Kredyty bankowe obro- towe	—	—
4. Towary i wyroby . . .	—	—	4. Środki otrzymane na in- westycje	191	67
5. Środki pieniężne . . .	—	275	5. Fundusz własnych środ- ków na inwestycje . .	29	53
6. Należność od odbiorców	402	598	6. Kredyty bankowe na in- westycje	—	—
7. Rachunek bankowy środ- ków na inwestycje . . .	—	40	7. Inne fundusze i rezerwy	7	7
8. Inwestycje rozpoczęte . .	51	—	8. Pozostałe pasywa . . .	1 135	543
9. Pozostałe aktywa . . .	1 158	575	9. Zysk	205	410
10. Strata	—	—	RAZEM	3 492	3 293
RAZEM	3 492	3 295			

CZĘŚĆ II	Stan na		CZĘŚĆ III.	Stan na	
	dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58		dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58
	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
1. Sprzedaż ogółem . . .	6 000	6 261	1. Wartość produkcji (prze- robu) ogółem na 1 za- trudnionego	45	55
2. Koszt własny sprzedaży .	5 730	5 854	2. Należny fundusz zakłado- wy ogółem na 1 zatrud- nionego	—	1,4
3. Zysk (strata) na sprze- daży	270	407	3. Manka, ubytki i straty z tego przypisano do zwrotu	25	23
4. Zyski nadzwyczajne . .	—	8		16	7
5. Straty nadzwyczajne . .	4	5			

Główny Księgowy
(—) J. Zagórska

Dyrektor
(—) A. Bukowski

71

OBWIESZCZENIE

PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ
W BARTOSZYCACH

z dnia 5 października 1959 r.

w sprawie ogłoszenia uproszczonych sprawozdań finansowych przedsiębiorstw, podporządkowanych radom narodowym za 1958 r.

Na podstawie § 1 Uchwały Nr 65 Rady Ministrów z dnia 18 lutego 1959 r., w sprawie publikowania sprawozdań fi-

nansowych państwowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym (Monitor Polski Nr 20, poz. 143) oraz zarządzenia Ministra Finansów z dnia 2 maja 1959 r. w sprawie uproszczonych wzorów sprawozdań finansowych, przeznaczonych do publikacji (Monitor Polski Nr 44, poz. 206) — Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Bartoszycach podaje do wiadomości treść uproszczonych sprawozdań finansowych za 1958 r. przedsiębiorstw resortu gospodarki komunalnej; Miejskiego Zarządu Budynków Mieszkalnych w Bartoszycach i Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Bartoszycach.

Przewodniczący Prezydium

(—) Jan Kopciuch

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1958
Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Bartoszycach

w tysiącach złotych

CZĘŚĆ I.	Stan na		CZĘŚĆ I.	Stan na	
	dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58		dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58
	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
1. Środki trwałe (netto) . . .	3 649	3 765	1. Fundusz statutowy . .	4 659	4 304
2. Materiały	538	606	2. Zobowiązania wobec do- stawców	47	142
3. Produkcja w toku i pół- fabrykaty	—	—	3. Kredyty bankowe obro- towe	27	—
4. Towary i wyroby	15	18	4. Środki otrzymane na in- westycje	461	178
5. Środki pieniężne	8	21	5. Fundusz własnych środ- ków na inwestycje . .	—	—
6. Należności od odbiorców	59	41	6. Kredyty bankowe na in- westycje	—	—
7. Rachunek bankowy środ- ków na inwestycje . . .	—	—	7. Inne fundusze i rezerwy	—	—
8. Inwestycje rozpoczęte . .	461	178	8. Pozostałe pasywa . . .	725	1 751
9. Pozostałe aktywa	726	1 134	9. Zysk	—	—
10. Strata	463	612	RAZEM	5 919	6 375
RAZEM	5 919	6 375			

CZĘŚĆ II.

1. Sprzedaż ogółem . . .	1 958	2 680
2. Koszt własny sprzedaży	2 468	3 294
3. Zysk (strata) na sprzedaży	510	614
4. Zyski nadzwyczajne . .	—	—
5. Straty nadzwyczajne . .	—	—

Główny Księgowy
(—) Bakacz Bolesław

Dyrektor
(—) J. Stasiński

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1958
Miejskiego Zarządu Budynków Mieszkalnych w Bartoszycach

w tysiącach złotych

CZĘŚĆ I	Stan na		CZĘŚĆ I	Stan na	
	dzień 31 XII.57	dzień 31 XII.58		dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58
1. Środki trwałe (netto) . . .	10 447	10 510	1. Fundusz statutowy . . .	10 352	10 490
2. Materiały	563	471	2. Zobowiązania wobec do- stawców	534	128
3. Produkcja w toku i pół- fabrykaty	—	—	3. Kredyty bankowe obro- towe	16	99
4. Towary i wyroby	—	—	4. Środki otrzymane na in- westycje	5	—
5. Środki pieniężne	11	14	5. Fundusz własnych środ- ków na inwestycje	—	—
6. Należności od odbiorców	28	24	6. Kredyty bankowe na in- westycje	—	—
7. Rachunek bankowy środ- ków na inwestycje	—	—	7. Inne fundusze i rezerwy	—	—
8. Inwestycje rozpoczęte . .	5	—	8. Pozostałe pasywa	2 393	3 827
9. Pozostałe aktywa	1 583	2 357	9. Zysk	—	—
10. Strata	663	1 168	RAZEM	13 300	14 544
RAZEM	13 300	14 544			

CZĘŚĆ II.	Plan		CZĘŚĆ III.	Plan	
	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
1. Sprzedaż ogółem	2 604	3 916	1. Wartość produkcji (prze- robu) ogółem na 1 za- trudnionego	34	39
2. Koszt własny sprzedaży .	3 604	5 002	2. Należny fundusz zakła- dowy ogółem na 1 za- trudnionego	—	—
3. Zysk (strata) na sprze- dży	1 000	1 186	3. Manka, ubytki i straty, z tego przypisano do zwrotu	—	1
4. Zyski nadzwyczajne . . .	—	26			
5. Straty nadzwyczajne . . .	—	8			

Główny Księgowy
 (—) Roman Wasilewski

Dyrektor
 (—) Paweł Zurek

72

OBWIESZCZENIE

PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ
W RESZLU

z dnia 13 października 1959 r.

**w sprawie ogłoszenia uproszczonych sprawozdań finanso-
 wych przedsiębiorstw, podporządkowanych radom narodo-
 wym za 1958 r.**

Na podstawie § 1 Uchwały Nr 65 Rady Ministrów z dnia
 18 lutego 1959 r. w sprawie publikowania sprawozdań fi-

nansowych państwowych przedsiębiorstw podporządkowa-
 nych radom narodowym (Monitor Polski Nr 20, poz. 143)
 oraz zarządzenia Ministra Finansów z dnia 2 maja 1959 r.
 w sprawie uproszczonych wzorów sprawozdań finanso-
 wych przeznaczonych do publikacji (Monitor Polski Nr 44,
 poz. 206) Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Reszlu
 podaje do wiadomości treść uproszczonego sprawozdania
 finansowego za 1958 r. Miejskiego Zarządu Budynków
 Mieszkalnych w Reszlu.

Przewodniczący Prezydium

(—) E. Pawlak

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1958
Miejskiego Zarządu Budynków Mieszkalnych w Reszlu

w tysiącach złotych

CZĘŚĆ I.	Stan na		CZĘŚĆ I.	Stan na	
	dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58		dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58
1. Środki trwałe (netto) . . .	22 094	22 021	1. Fundusz statutowy . . .	22 150	22 429
2. Materiały	254	343	2. Zobowiązania wobec do- stawców	55	129
3. Produkcja w toku i pół- fabrykaty	—	—	3. Kredyty bankowe obro- towe	—	138
4. Towary i wyroby	—	—	4. Środki otrzymane na in- westycje	—	—
5. Środki pieniężne	24	139	5. Fundusz własnych środ- ków na inwestycje	—	—
6. Należności od odbiorców	129	194	6. Kredyty bankowe na in- westycje	—	—
7. Rachunek bankowy środ- ków na inwestycje	—	—	7. Inne fundusze i rezerwy	1 127	1 508
8. Inwestycje rozpoczęte . .	—	—	8. Pozostałe pasywa	955	852
9. Pozostałe aktywa	1 253	1 777	9. Zysk	—	—
10. Strata	533	589	RAZEM	24 287	25 063
RAZEM	24 287	25 063			

CZĘŚĆ II.	Stan na		CZĘŚĆ III.	Stan na	
	dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58		dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.57
	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
1. Sprzedaż ogółem . . .	1 994	2 218	1. Wartość produkcji (prze- robu) ogółem na 1 zatrud- nionego	28,9	33
2. Koszt własny sprzedaży	2 593	2 780	2. Należny fundusz zakła- dowy ogółem na 1 za- trudnionego	—	—
3. Zysk (strata) na sprze- daży	599	562	3. Manka, ubytki i straty, z tego przypisano do zwrotu	—	1
4. Zyski nadzwyczajne . .	—	—			
5. Starty nadzwyczajne . .	—	—			
Główny Księgowy (—) T. Jablonka			Dyrektor (—) St. Twarowski		

73

OBWIESZCZENIE

PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ
W NIDZICY

z dnia 15 października 1959 r.

w sprawie ogłoszenia uproszczonych sprawozdań finanso-
wych przedsiębiorstw, podporządkowanych radom narodo-
wym za 1958 r.

Na podstawie § 1 Uchwały Nr 65 Rady Ministrów z dnia
18 lutego 1959 r. w sprawie publikowania sprawozdań fi-

nansowych przedsiębiorstw państwowych podporządkowa-
nych radom narodowym (Monitor Polski Nr 20, poz. 143),
oraz zarządzenia Ministra Finansów z dnia 2 maja 1959 r.
w sprawie uproszczonych wzorów sprawozdań finanso-
wych, przeznaczonych do publikacji (Monitor Polski Nr 44,
poz. 206) — Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Ni-
dżicy podaje do wiadomości treść uproszczonego sprawo-
zdania finansowego za rok 1958 przedsiębiorstwa resortu
gospodarki komunalnej — Miejskiego Przedsiębiorstwa
Gospodarki Komunalnej w Nidzicy.

Przewodniczący Prezydium

(—) Stanisław Golba

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1958
Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Nidzicy

w tysiącach złotych

CZĘŚĆ I.	Stan na		CZĘŚĆ I.	Stan na	
	dzień 31.XII.58	dzień 31.XII.58		dzień 31.XII.57	dzień 31.XII.58
1. Środki trwałe (netto) . .	15 751	18 249	1. Fundusz statutowy . .	16 814	20 511
2. Materiały	315	904	2. Zobowiązania wobec do- stawców	32	231
3. Produkcja w toku i pół- fabrykaty	—	—	3. Kredyty bankowe obro- towe	36	—
4. Towary i wyroby	—	—	4. Środki otrzymane na in- westycje	—	—
5. Środki pieniężne	105	10	5. Fundusz własnych środ- ków na inwestycje . . .	—	—
6. Należność od odbiorców	61	145	6. Kredyty bankowe na in- westycje	—	—
6a. Należności od ludności .	54	64	7. Inne fundusze i rezerwy	—	324
7. Rachunek bankowy środ- ków na inwestycje	—	—	8. Pozostałe pasywa . . .	189	311
8. Inwestycje rozpoczęte . .	—	—	9. Zysk	—	—
9. Pozostałe aktywa	28	399	RAZEM	17 071	21 377
10. Strata	757	1 606			
RAZEM	17 071	21 377			
CZĘŚĆ II.	Plan		CZĘŚĆ III.	Plan	
	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
1. Sprzedaż ogółem	2 220	2 768	1. Wartość produkcji (prze- robu) ogółem na 1 za- trudnionego	22	30
2. Koszt własny sprzedaży .	3 655	4 246	2. Należny fundusz zakła- dowy ogółem na 1 za- trudnionego	—	6
3. Zysk (strata) na sprze- daży	1 435	1 478	3. Manka, ubytki i straty, z tego przypisano do zwrotu	—	6
4. Zyski nadzwyczajne . .	—	4			
5. Straty nadzwyczajne . .	—	132			
Główny Księgowy (—) H. Kurpiewski			Dyrektor (—) E. Jankowski		